





だい ごう 【第10号】

ふゆごう



## 【ココフォーレの活動 ①】

11月13日(日)、南国市立日章福祉交流センターにて「出張相談会」を開催しました。外国籍の方の参加が多く、在留資格に関する相談や本国にいる家族の呼び寄せや日本での運転免許の取得についてなど多岐に渡る相談がありました。この日は、高松出入国在留管理局に対応していただき専門的なないよう。でいる。

## 【ココフォーレの活動 ②】

11月27日(日)、高知市オーテピア図書館西敷地にて(一社)高知ベトナム交流会主催の「秋の高知ベトナム交流会」が開催されました。この日は、日本人はもちろん、高知県内に住むベトナム人をはじめ、高知の外国籍の方が訪れ、ベトナムの踊りやクイズ大会などを楽しみました。また、ベトナム料理の店もあり、ベトナムの食文化も味わうことができました。ココフォーレもブースを出展し、多言語のリーフレットを配布したり相談に対応しました。

### ステージ





出展プース





#### ココフォーレのブース





#### 【ココフォーレからのおしらせ】

ココフォーレが、法テラス高知地方事務所の指定相談場所になりました。

法テラスで行われている<u>弁護士による無料法律相談</u>が、ココフォーレでもできるようになりました。高知県に在住し、適法に在留する**外国籍の方及び帰化者等**で、**法テラスの扶助要件を満たす個人**であれば、無料で相談することができます。母国語で相談できるように通訳を介して相談することもできます(通訳も動いよう)。無料)。

がい 3回までなら無料 そうだん で相談できるよ。



► <わしくは、こちら ☞ https://kccfr.jp/shiteisoudanbasho-20221215/

### 相談会のおしらせ

# と さ し しゅっちょうそうだんかい 【土佐市出 張相談会】

1. 百時: 2023年2月18日(土) 10:00-15:40

2. 場所: 土佐市複合文化施設つなーで 3階(土佐市高岡町乙3451-1)

そうだんいん たかまつしゅうにゅうこくざいりゅうかんりきょくしんさかん そうだんいん 3. 相談員 : 高松出入国在留管理局審査官、ココフォーレ相談員

● 相談は、1組40分程度。通訳もつきます。相談・通訳ともに無料です。

► <わしくは、こちら ☞ https://kccfr.jp/tosashi-soudankai-20230218/

# がいこくじん むりょうほうりつそうだんしゅうかん) 【外国人のための無料法律相談週間】

1. 日時 :2023年2月27日(月)~ 3月4日(土)

2. 場所: 高知県外国人生活相談センター(ココフォーレ)(高知市本町4-1-37)

3. 相談員 : 弁護士

■相談は、1組1回のみ、50分程度。通訳もつきます。相談・通訳ともに無料です。

▶くわしくは、こちら ☞ https://kccfr.jp/houritsusoudan-20230227-0304/

◇チラシを開意しています。ご覧用の芳は ご運絡ください。

【白承語、やさしい白承語、英語、 常園語、 韓国語、インドネシア語、 ベトナム語】





お知り合いに外国人が いましたら、相談会を ご紹介ください。



とうろくしゃ めい サポーター登録者-94名

(2022年12月末)

ガイダンスは、対面またはオンライン(Zoom)で随時実施しています。登録を希望するががいましたらお知らせください。

○ご質問やご意見等ありましたらお気軽にご連絡ください。

発行:公益財団法人 高知県国際交流協会

こうちけんがいこくじんせいかつそうだん 高知県外国人生活相談センター(ココフォーレ)

〒780-0870 高知市本町 4 丁目 1 番 37 号 丸の内ビル 1 F

TEL: 088-821-6440 FAX: 088-821-6441

E-mail: consultation@kccfr.jp Website: https://kccfr.jp